

Distr.
GENERAL

E/1997/10
4 February 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة التنظيمية لعام ١٩٩٧
٤-٧ شباط/فبراير ١٩٩٧
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت*

إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

رسالة مؤرخة ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ موجهة
إلى رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي من رئيس
لجنة المخدرات

طلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي في قراره ١٧/١٩٩٦ إلى لجنة المخدرات أن تعمل كهيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة التي ستعقد في عام ١٩٩٨.

ويرد في مذكرتي عن تنظيم أعمال الدورة الأربعين للجنة أنه ينبغي ابقاء مدة هذه الدورة ثمانية أيام موزعة على جزئين: ستة أيام للدورة العادية، ويومين لعمل اللجنة بصفتها هيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية.

وقد تضمنت الفقرة ١٧٢ من تقرير اللجنة ما يفهم منه أن اللجنة ستعمل كهيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية خلال الثمانية أيام التي تستغرقها الدورة العادية وذلك في العبارة: "إن التخطيط للدورة القادمة ينبغي أن يتيح للجنة أيضا أن تعمل، ضمن حدود الموارد الموجودة، كهيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة" (أضيف التشديد). غير أن اللجنة لم تقدم أي قرار رسمي إلى المجلس فيما يتعلق بتوزيع أعمالها لكي تعمل في آن واحد بصفتها لجنة وكذلك بصفتها هيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية.

وأكدت اللجنة في اجتماعها الثاني المخصص المفتوح باب العضوية الذي عقدته فيما بين الدورات في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦، في جملة أمور، إن هذا هو ما تنتويه وقررت أن أقوم، بصفتي رئيس اللجنة، بالكتابة اليكم من أجل توضيح أي سوء تفاهم قد يكون قائما وكفالة عدم وجود أية آثار فيما يتعلق بالميزانية. وطلبت أيضا من أمين اللجنة أن يعد مشروع مقرر لتقديمه إلى المجلس في دورته التنظيمية لعام ١٩٩٧ فيما يتعلق بتوزيع أعمال الدورة الأربعين للجنة. وأرفق طي هذه الرسالة نص مشروع المقرر.

(توقيع) هلموت بوركي
رئيس لجنة المخدرات
في دورتها التاسعة والثلاثين

E/1997/2 *

مرفق

مشروع مقرر

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي، وقد نظر في القرار ١٧/١٩٩٦ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ١٩٩٦ الذي يطلب فيه من لجنة المخدرات أن تعمل كهيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة التي ستعقد في عام ١٩٩٨، قرر في جلسته --- المعقودة في --- ١٩٩٧ أن تكرر اللجنة في دورتها الأربعين يومين من أيام الدورة الثمانية لكي تعمل كهيئة تحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة.
